



## Echarse el aire, Echarse la marea

---



Atribución de imagen: J.Arias con IA Dall-e

Dejar de soplar el viento.

**Ver:** [Levantarse aire \(o marea\)](#)

- Menos mala que s'ha echao la marea tan fría qu'ha andao to la mañana, porque nô se podiâ parar ena calle.
- S'ha echao er poquino aire que andaba. Ya veremos quién es escapaz de dormir esta noche.

**Campos semánticos:** [Meteorología](#) [Viento](#)

**Origen:** Latín. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano con variación de significado. **Se usa en** nuestra zona.

### **Etimología:**

Del estándar  **echar**, del latín  **iactare**, uno de cuyos significados es precisamente el de *calmarse o sosegarse el viento*.

Lo curioso es que el peraleo para la acción contraria, comenzar a soplar el viento, utiliza la expresión **levantarse**, lo que nos podría llevar a pensar en una personificación del viento como alguien que se acuesta y se levanta.